



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

नं० 15]  
No. 15]

नई दिल्ली, शनिवार, अप्रैल 14, 1984/चैत्र 25, 1906  
NEW DELHI, SATURDAY, APRIL 14, 1984/CHAITRA 25, 1906



इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है किरसे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (I) PART II—Section 3—Sub-section (I)

(रक्षा मंत्रालय को छोड़कर) भारत सरकार के मंत्रालयों और (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासकों को छोड़कर) केन्द्रीय अधिकारियों द्वारा विधि के अन्तर्गत बनाए गए और जारी किए गए साधारण नियम जिनमें साधारण प्रकार के आदेश, उपनियम आदि सम्मिलित हैं।

**General Statutory Rules (including orders, bye-laws etc. of a general character) issued by the Ministries of the Government of India (other than the Ministry of Defence) and by the Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)**

योजना आयोग

नई दिल्ली, 28 जनवरी, 1984

PLANNING COMMISSION

New Delhi, the 28th January, 1984

सा० का० नि० 367.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, योजना आयोग (अनुसंधान सहायक) भर्ती नियम, 1980 का संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

G.S.R. 367.—In exercise of the powers conferred by proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Planning Commission (Research Assistant) Recruitment Rules, 1980, namely :—

1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम योजना आयोग (अनुसंधान सहायक) भर्ती (संशोधन) नियम, 1984 है।

1. (1) These rules may be called the Planning Commission (Research Assistant) Recruitment (Amendment) Rules, 1984.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. योजना आयोग (अनुसंधान सहायक) भर्ती नियम, 1980 के मन्म 6 में, प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रविष्टि रखी जाएगी, अर्थात् :—

2. In the Schedule to the Planning Commission (Research Assistant) Recruitment Rules, 1980, in column 6, for the entry, the following entry shall be substituted, namely :—

“Not exceeding 35 years”

“35 वर्ष से अधिक नहीं”

“(Relaxable for Government servants upto 5 years in accordance with the instructions or orders issued by the Central Government)”.

“(केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनुदेशों या आदेशों के अनुसार सरकारी सेवकों के लिए 5 वर्ष तक शिथिल की जा सकती है)”

[No. A-12011/1/83-Adms. II]

S. P. MAURYA, Under Secy.

नई दिल्ली, 23 मार्च, 1984

[संख्यांक ए० 12011/1/83-प्रशा०-II]

एस० पी० मौर्य, अवर सचिव

सा० का० नि० 368.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, योजना आयोग प्रोग्राम मूल्यांकन संगठन (संगणक

9

10

11

12

13

14

(3) Deputy Director  
(Admn.), Jawaharlal  
Institute of Post-  
graduate Medical  
Education and Re-  
search, Pondicherry  
---Member

[No. Z-280(5)/25/81 ME(PG)]

P.C. JAIN, Under Secy.

## सूचना और प्रसारण मंत्रालय

नई दिल्ली, 28 मार्च, 1984

सां० का० दि० 389.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 300 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और आकाशवाणी बम्बई (हिंदी अधिकारी) भर्ती नियम, 1980 को परिष्कार करते हुए सूचना और प्रसारण मंत्रालय के अधीन आकाशवाणी में हिंदी अधिकारी के पद पर भर्ती की पद्धति का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, प्रस्तावित:—

- संश्लेष नाम और प्रारम्भ: (1) इन नियमों का संश्लेष नाम आकाशवाणी (हिंदी अधिकारी) भर्ती नियम, 1983 है।  
(2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख की प्रवृत्त होंगे।
- पद-संख्या वर्गीकरण और वेतनमान: उक्त पद की संख्या, उसका वर्गीकरण और उसका वेतनमान वह होगा जो इन नियमों से उपान्त अनुसूची के स्तम्भ 2 से 4 में विनिर्दिष्ट है।
- भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, महंगाएं आदि:—उक्त पद पर भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, महंगाएं और उसके संबंधित अन्य बातें वे होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से 13 विनिर्दिष्ट हैं।
- निरहंताएं: यह व्यक्ति—

(क) जिसने ऐसे व्यक्ति से, जिसका पति या जिसकी पत्नी जीवित है, विवाह किया है, या

(ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित होते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है,

उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा:

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार की नापु स्वीय विधि के अधीन प्रयुक्त है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।

8. विधिल करने की शक्ति: जहां केन्द्रीय सरकार को यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहाँ वह, उसके लिए जो कारण हैं उन्हें विवेकपूर्वक करके तथा संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श करके, इन नियमों के किसी उपबंध को किसी वर्ग या वर्गों के व्यक्तियों की बाबत प्रादेश द्वारा विधिल कर सकेगी।

6. व्यावृत्त: इन नियमों की कोई भी बात, ऐसे आरक्षणों, आयुसीमा में छूट और अन्य रियायतों का प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों और अन्य विशेष वर्गों के व्यक्तियों के लिए उपबंध करना अपेक्षित है।

## अनुसूची

पद का नाम	पद की संख्या	वर्गीकरण	वेतनमान	अन्य पद अथवा मन्वयन पद	मीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए आयु-सीमा	सेवा में जोड़े गए वर्गों का फायदा केन्द्रीय सिविल सेवा (पेंशन) नियम, 1972 के नियम 30 के अधीन अनुज्ञेय है या नहीं
1	2	3	4	5	6	6(क)
हिंदी अधिकारी	19*	साधारण केन्द्रीय सेवा समूह "क" राजपत्रित कार्यभार अनुसूचिकीय के आधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।	650-30-740- 35-810-800- 35-880-40- 1000- 800- 40-1200 80	कयम	35 वर्ष से अधिक नहीं। (केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनुदेशों या प्रादेशों के अनुसार सरकारी सेवकों के लिए 5 वर्ष तक विधिल की जा सकती है)। टिप्पण: आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख, भारत में रहते वाले अभ्यर्थियों से (उनसे भिन्न जो संयुक्त और निकोबार द्वीप तथा लक्षद्वीप में रहते हैं) प्रादेश प्राप्ति करने के लिए नियम की गई अंतिम तारीख होगी।	नहीं

सीधी भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए शैक्षिक तथा अन्य अर्हताएं	सीधी भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित आयु और शैक्षिक अर्हताएं, प्रोबन व्यक्तियों की उम्र में लागू होंगी या नहीं	परिष्कार का अवधि यदि कोई हो
7	8	9
<p>आवश्यक : (1) किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय की डिग्री स्तर पर हिंदी विषय के साथ अंग्रेजी में मास्टर की उपाधि या समतुल्य । या</p> <p>किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय की डिग्री स्तर पर अंग्रेजी विषय में साथ हिंदी में मास्टर की उपाधि या समतुल्य । या</p> <p>किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय की डिग्री स्तर पर हिंदी और अंग्रेजी विषय के साथ तृती के माध्यम से किसी भी विषय में मास्टर की उपाधि या समतुल्य । या</p> <p>किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय की डिग्री स्तर पर अंग्रेजी विषय के साथ हिंदी के माध्यम से किसी भी विषय में मास्टर की उपाधि या समतुल्य । या</p> <p>किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय की डिग्री स्तर पर हिंदी विषय के साथ अंग्रेजी के माध्यम से किसी भी विषय में मास्टर की उपाधि या समतुल्य ।</p>	नहीं	दो वर्ष
<p>(2) हिंदी में पारिभाषिक शब्दावली कार्य का और/या अंग्रेजी से हिंदी में या हिंदी से अंग्रेजी में, अनुवाद कार्य का, अधिमानतः तकनीकी या वैज्ञानिक साहित्य का पाँच वर्ष का अनुभव । या हिंदी में अध्यापन, अनुसंधान, लेखन या पत्र-कारिता का 5 वर्ष का अनुभव ।</p>		
<p>बाह्यीय : (i) संस्कृत और/या किसी प्राथमिक भारतीय भाषा का ज्ञान ।</p>		
<p>(ii) प्रशासनिक अनुभव (iii) टिप्पण और प्रारूपण से संबंधित हिंदी कक्षाओं या कर्मचालाओं का आयोजन करने का अनुभव ।</p>		
<p>टिप्पण : 1 अर्हताएं, अभ्यर्थी सुअहित अभ्यर्थियों की दशा में संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार शिथिल की जा सकती है ।</p>		
<p>टिप्पण : 2 अनुभव संबंधी अर्हता (अर्हताएं) संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब जयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित रिक्तियों को भरने के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अभ्यर्थी पर्याप्त संख्या में उपलब्ध नहीं हो सकेंगे ।</p>		
<p>भर्ती की पद्धति/भर्ती सोधे होंगी या/ प्रोबन द्वारा या प्रतिनियुक्ति/स्थानांतरण द्वारा तथा विभिन्न पद्धतियों द्वारा भरी जाने वाली रिक्तियों की प्रतिमाता</p>	<p>प्रोबन/प्रतिनियुक्ति/स्थानांतरण द्वारा भर्ती की दशा में वे श्रेणियों जिससे प्रोबन/प्रतिनियुक्ति/स्थानांतरण किया जाएगा ।</p>	<p>यदि विभागीय प्रोबन संप्रति है तो उनकी संरचना</p> <p>भर्ती करने में किन परिस्थितियों में संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श किया जाएगा</p>
10	11	12
<p>(i) 50 प्रतिशत प्रोबन द्वारा, जिसके न हो सकने पर प्रतिनियुक्ति पर स्थानांतरण द्वारा ;</p>	<p>ऐसा हिंदी अनुवादक, श्रेणी II, जिसने उस श्रेणी में 8 वर्षे नियमित सेवा की है । प्रतिनियुक्ति पर स्थानांतरण ;</p>	<p>समूह "अ" विभागीय प्रोबन नमिति : 1. उप महानिदेशक (ए) सूचना और प्रसारण मंत्रालय—अध्यक्ष ;</p> <p>सीधी भर्ती और किसी अधि-कारी का प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए, जयन करने</p>

10	11	12	13
(ii) 25 प्रतिशत प्रतिनियुक्ति पर स्थानान्तरण द्वारा, जिनके वे हा मकते पर सीधी भर्ती द्वारा ;	केन्द्रीय सरकार/राज्य सरकारों के, अधीन ऐसे अधिकारों. (क) (i) ओ सदृश पद धारण किए हुए हैं, या	2. निदेशक (प्रशासन और वित्त) सूचना और प्रसारण मंत्रालय—सदस्य ;	समय संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श करना आवश्यक है।
(iii) 25 प्रतिशत सीधी भर्ती द्वारा।	(ii) जिन्होंने 550-800/900 रु० या समतुल्य वेतनमान वाले पदों पर 3 वर्ष सेवा की है ; या (iii) जिन्होंने 425-700/800 रु० या समतुल्य वेतनमान वाले पदों पर 8 वर्ष सेवा की है ; और (ख) जिनके पास लम्बे 7 में सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए शैक्षिक प्रहाराएं और अनुभव है। (प्रतिनियुक्ति की अवधि, जिसके अन्तर्गत उमी प्रयत्न/विभाग में इस नियुक्ति से ठीक पहले धारित किसी अन्य काइर-आइए पद पर प्रतिनियुक्ति की अवधि है, माधारणतया तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी।)	3. उप महा-निदेशक (वाणिज्यिक)—सदस्य 4. उप सचिव, राजभाषा विभाग—सदस्य।	टिप्पण : पुष्टि से संबंधित विभागीय प्रोन्नति समिति की कार्यवाहियां, आयोग के अनुमोदनार्थ भेजी जाएंगी। किंतु यदि आयोग उनका अनुमोदन नहीं करता है तो विभागीय प्रोन्नति समिति की बैठक संघ लोक सेवा आयोग के अध्यक्ष या किसी सदस्य की अध्यक्षता में फिर से होगी।

[संख्या 12019/11/77-बी(ए)]

जगमोहन लाल माथुर, प्रवर सचिव

टिप्पण : आकाशवाणी बम्बई (हिन्दी अधिकारी) भर्ती नियम 1980 से जाने वाले मुहर नियम सं० का०गि० सं० 1016 दिनांक 27-9-1980 में अधिवृत्तित हुए थे।

## MINISTRY OF INFORMATION AND BROADCASTING

New Delhi, the 28th March, 1984

G.S.R. 389.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, and in supersession of the All India Radio, Bombay (Hindi Officer) Recruitment Rules, 1980 the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Hindi Officer in All India Radio under the Ministry of Information and Broadcasting namely :—

1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the All India Radio (Hindi Officer) Recruitment Rules, 1983.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. Number, Classification and scale of pay. The number of the said post, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the Schedule annexed to these rules.

3. Method of recruitment, age limit, qualifications.—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters, relating to the said post shall be as specified in columns 5 to 13 of the said Schedule.

4. Disqualifications.—No person,—

(a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living ; or

(b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person.

shall be eligible for appointment to the said post :

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to the person and the other party to the marriage and there are other grounds for so doing exempt any person from the operation of this rule.

5. Power to relax.—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

6. Savings.—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit and other concessions required to be provided for candidates belonging to the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes and other special categories in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

## SCHEDULE

Name of post	Number of post	Classification	Scale of pay	Whether selection post or non-selection post	Age limit for direct recruits	Whether benefit of added years of service admissible under rule 30 of the Central Civil Service (Pension) Rules, 1972	Educational and other qualifications required for direct recruits
1	2	3	4	5	6	6a	7
Hindi Officer	19* (1983) *Subject to variation dependent non-workload	General Central Service Group 'B' Gazetted non-Ministerial	Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-880-40-1000-EB-40-1200.	Selection	Not exceeding 35 years. (Relaxable for Government servants upto 5 years in accordance with the instructions or orders issued by the Central Government). Note : The crucial date for determining the age limit shall be the closing date for receipt of applications from candidates in India (other than those in Andaman & Nicobar Islands & Lakshadweep).	No.	Essential : (i) Master's degree or equivalent of a recognised University in English with Hindi as a subject at the degree level. Or Master's degree or equivalent of a recognised University in Hindi with English as a subject at the degree level. Or Master's degree or equivalent of a recognised University in any subject with Hindi medium and English as subjects at the degree level. Or Master's degree or equivalent of a recognised University in any subject with Hindi medium and English as a subject at the degree level. Or Master's degree or equivalent of a recognised University in any subject with English medium and Hindi as a subject at the degree level. (ii) 5 years' experience of terminological work in Hindi and/or translation from English to Hindi or vice versa preferably of technical or scientific literature. Or 5 years experience of teaching, research, writing or journalism in Hindi.

1	2	3	4	5	6	6a	7
							<p>Notes: 1. Qualifications are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in case of candidates otherwise well qualified.</p> <p>Note 2 : The qualification(s) regarding experience is/are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to the Scheduled castes and Scheduled Tribes if, at any stage of selection, the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the vacancies reserved for them.</p> <p>Desirable :</p> <p>(i) Knowledge of Sanskrit and/or a modern Indian language,</p> <p>(ii) Administrative experience.</p> <p>(iii) Experience of organising Hindi classes or workshops for noting and drafting.</p>
8	9	10	11	12	13		
Whether age and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees.	Period of probation, if any	Method of recruitment whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/transfer & percentage of the vacancies to be filled by various methods.	In case of recruitment by promotion/deputation/transfer grades from which promotion/deputation/transfer to be made.	If a Departmental Promotion Committee exists what is its composition	Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in make recruitment.		
No	Two years	(i) 50% by promotion falling which by transfer on deputation; (ii) 25% by transfer on deputation falling which by direct recruitment; (iii) 25% by direct recruitment.	Promotion: Hindi Translator, Grade II with 8 years regular service in the grade. Transfer on deputation : Officers under the Central/State Governments, (a) holding analogous posts; or (ii) with 3 year's service in posts in the scale of Rs. 550-800/900 or equivalent; or (iii) with 8 year's service in posts in the scale of Rs. 425-700/800 or equivalent; and (b) possessing the educational qualifications and experience prescribed for	Group 'B' Departmental Promotion Committee: 1. Deputy Director General (A) Ministry Information & Broadcasting —Chairman 2. Director (Administration & Finance) Ministry of Information & Broadcasting —Member 3. Deputy Director General (Commercial) —Member 4. Deputy Secretary of Department of Official	Consultation with the Union Public Service Commission necessary while making direct recruitment and selecting an officer for appointment on deputation.		

8

9

10

11

12

13

direct recruits under col. 7. (Period of deputation including period of deputation in another ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same organisation/department shall ordinarily not exceed 3 years).

Languages—Member Note : The proceedings of the Departmental Promotion Committee relating to confirmation shall be sent to the Commission for approval. If however these are not approved by the Commission a fresh meeting of the Departmental Promotion Committee to be presided over by the Chairman or a Member of the Union Public Service Commission shall be held.

[No. 12019/11/77-B(A)]

J.L. MATHUR, Under Secy.

Note :— The principal rules called the All India Rules, Bombay (Hindi Office), Recruitment Rules, 1930, were notified vide G.S.R. No. 1016, dated 27-9-1980.

### नौवहन और परिवहन मंत्रालय

(सड़क पक्ष)

नई दिल्ली, 27 मार्च, 1984

गुडि पत्र

सा० का० नि० 390.—भारत के राजपत्र के भाग 2, खंड 3, उपखंड (i) में दिनांक 10 दिसम्बर, 1983 को पृष्ठ सं० 27-90-2791 पर प्रकाशित केन्द्रीय इंजीनियरी सेवा (सड़क) समूह 'क' नौवहन और परिवहन मंत्रालय (सड़क पक्ष) द्वितीय संशोधन नियम, 1983 से संबंधित नौवहन और परिवहन मंत्रालय (सड़क पक्ष) सा० का० नि० सं० 950, दिनांक 10 दिसम्बर, 1983 को भारत सरकार की अधिसूचना में (क) पृष्ठ सं० 2790 पर नियम 27-रेसिड्यारी मैटर्न्स में अन्य सेवाओं पर नियम सामान्य रूप से लागू होने से लागू होते हैं, पढ़ें।

[फाइल सं०-प्रार० डब्ल्यू०/ग० 22(51)/76-ए०]

एम० प्रार० गथवाल, उप सचिव

### MINISTRY OF SHIPPING AND TRANSPORT

(Roads Wing)

New Delhi, the 27th March, 1984

### CORRIGENDUM

G.S.R. 390.—In the Notification of the Government of India in the Ministry of Shipping and Transport (Roads Wing) G.S.R. No. 950, dated the 10th December, 1983 relating to the Central Engineering Service (Roads) Group 'A' of the Ministry of Shipping and Transport (Roads Wing) Second Amendment Rules, 1983 published in the Gazette of India, Part II, Section 3, Sub-section (i), dated the 10th December, 1983 at pages 2790-2791,

(a) at page 2790, in Rule 27-Residuary matters, for "rules applicable to other services in general" read "rules applicable to other Central Services in general."

[File No. RW. A. 22(51)/76-A]

M. R. GATHWAL, Dy. Secy.

### पर्यटन और नगर विमानन मंत्रालय

(भारत मौसम विज्ञान विभाग)

नई दिल्ली, 3 अप्रैल, 1984

सा० का० नि० 391.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 349 के परन्तुक्त कानून प्रवर्तन शक्तियों का प्रयोग करते हुए, पर्यटन एवं नगर विमानन मंत्रालय के भारत मौसम विज्ञान विभाग में समूह 'ख' प्रशासनिक पदों पर भर्ती की पद्धति का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अधिसूचना:—

- संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ:—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम भारत मौसम विज्ञान विभाग (प्रशासनिक क्राइटर समूह 'ख') भर्ती नियम, 1984 है।
- ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से प्रवृत्त होंगे।
- लागू होना:—ये नियम इन नियमों में उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 1 में विनिर्दिष्ट पदों को लागू होंगे।